

***** / *****

الجمهورية التونسية

وزارة ***** الحمد لله

محكمة التعقيب

*ع 54804.2017 عدد القضية

تاريخه: 2017/12/08

أصدرت محكمة التعقيب القرار الاتي :

بعد الاطلاع على مطلب التعقيب المقدم الى كتابة المحكمة في 2017/08/28 من طرف

الأستاذ ***** *****

في حق الشركة التعاونية المركزية للخدمات الفلاحية للزراعات الكبرى "في ش م ق مقرها

***** ***** ***** *****

ضد

***** ***** مقره ***** ***** ***** ***** ***** نائبته الاستاذة ***** *****

الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي في ش م ق مقره ***** ***** ***** *****

طعنا في الحكم الاستئنافي عدد 83766 الصادر في 2017/06/21 عن المحكمة الابتدائية

ب ***** بوصفها محكمة استئناف لاحكام قاضي الضمان الاجتماعي التابع لها والقاضي نهائيا

بقبول الاستئنافين الاصيلي والعرضي شكلا وفي الاصل باقرار الحكم الابتدائي وحمل

المصاريف القانونية على المستانفة وتغريمها لفائدة المستانف ضده الأول بمائتي دينار اتعاب

التقاضي واجرة المحاماة.

وبعد الاطلاع على مستندات التعقيب وعلى جميع الإجراءات و على الوثائق التي اوجب

الفصل 185 جديد من مجلة المرافعات المدنية و التجارية تقديمها.

وبعد الاطلاع على تقرير الرد المقدم في الاجل القانوني من طرف الاستاذة ***** *****

***** عن المعقب ضده الأول.

وبعد الاطلاع على ملحوظات النيابة العمومية والاستماع لشرح ممثلها بالجلسة.

وبعد الاطلاع على اوراق الملف والمدولة طبق القانون صرح بما يلي

من حيث الشكل

حيث استوفى مطلب التعقيب جميع شروطه و صيغه القانونية ولذلك فهو حري بالقبول شكلا.

من حيث الاصل

حيث تفيد وقائع القضية كما يثبتها الحكم المطعون فيه والوثائق التي أنبنى عليها قيام المعقب

ضده الأول لدى قاضي الضمان الاجتماعي بابتدائية ***** عارضا انه انتدب للعمل لدى

المعقبة منذ سنة 1990 و استمر عمله الى سبتمبر 2014 تاريخ احواله على التقاعد المبكر

لاسباب اقتصادية و ان مؤجرته لم تقم بخلاص المساهمات بعنوان التقاعد من سنة 1990 الى

تاريخ 1993 وطلب بتسوية وضعيته والحكم بحقوقه بخصوص جراية التقاعد

وحيث قضى حكم البداية عدد 9340 بتاريخ 2016/12/26 ابتداءيا بالزام المدعي عليها في

ش م ق بان تؤدي للمدعي ولدى الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي في ش م ق مبلغ

662.501 لقاء المساهمات غير المدفوعة عن فترة العمل من سنة 1990 الى الثلاثية 02

سنة 1993 وحمل المصاريف القانونية عليها ورفض الدعوى فيما زاد.

وحيث استأنفت المدعي عليها ذلك الحكم فاصدرت محكمة الدرجة الثانية الحكم المبين اعلاه

بالاقرار .

وحيث عقتب المستانفة ذلك الحكم بواسطة نائبها ناعية عليه
ضعف التعليق وسوء تطبيق احكام الفصل 21-11 م ش
قولا انه خلافا لما جاء بالحكم المعقب فان منوبته لم تؤسس دفوعاتها خلال الطورين الابتدائي
و الاستئنافي على حكم التسوية القضائية عدد 703 الواقع استئنافه بل على قرار اللجنة
الوطنية لمراقبة الطرد على معنى الفصل 21-11 م ش والذي قدمت نسخة منه و الذي قرر
الزام الشركة بخلص الديون المتعلقة بنظام التقاعد التكميلي للعملة المسرحين حال احالة
الخرانات لديوان الحبوب و ذلك يعد اتفاقا له القوة التنفيذية بين الطرفين.
وان محكمة الدرجة الثانية تجاوزت الدفع ولم تناقشه رغم ان المعقب ضده ناقش المسالة
واعتبر ان الالتزام في محضر لجنة مراقبة الطرد لا يمنع حقه في التقاضي للحصول على
مستحققاته و عليه فان الحكم المعقب يكون ضعيف التعليق.

سوء تطبيق القانون عدد 36 لسنة 2016 المتعلق بالاجراءات الجماعية
قولا ان محكمة القرار المنتقد اعتمدت الفصل 449 جديد من القانون عدد 36 لسنة 2016
الذي جاء فيه ان التتبع الفردي يبقى ممكنا ضد الشركات في فترة المراقبة و ان التعليق لا
يشمل الا اعمال التنفيذ حال ان الفصل 15 من الاحكام الانتقالية للقانون المذكور تضمن انه
يتواصل العمل بالقانون عدد 34 لسنة 1995 المتعلق بانقاذ المؤسسات التي تمر بصعوبات
اقتصادية على المؤسسات التي انطلقت بشانها اجراءات التسوية القضائية الى حين استكمالها
على ان تخضع اجراءات التفليس عند الاقتضاء لاحكام هذا القانون طالبا النقض والاحالة.
وحيث ردت نائبة المعقب ضده عن الطعن فلاحظت بخصوص:
المطعن الأول فان محضر لجنة مراقبة الطرد كان بتاريخ 5 جوان 2015 أي بتاريخ لاحق
لانتهاء العلاقة الشغلية.

هذا علاوة على ان الموافقة على تاجيل خلاص المستحققات القانونية التي كان من المفترض
خلاصها في اجالها لا يحرم منوبها من التقاضي لتجسيم الدين في سند قضائي وقد مارس حقه
كي لا يسقط بمرور الزمن وان الفصل 21-11 م ش المتمسك به جاء في باب انتهاء عقد
الشغل حال ان موضوع الدعوى في خلاص مساهمات الضمان الاجتماعي جاء بها قانون
خاص وهو القانون عدد 30-60 المؤرخ في 14/12/1960 .

اما بخصوص المطعن الثاني فان موقف محكمة الاصل سليم لما اعتبر ان الفصل 449 من
القانون عدد 36 لسنة 2016 المذكور لم يتعرض الى ايقاف التتبع الفردي للشركات في فترة
المراقبة و اقتصر على تعطيل اعمال التنفيذ لمدة 12 شهرا...
وان منوبها مارس حقه في التقاضي سنة 2015 خارج فترة المراقبة التي حددها الفصل 439
من القانون المذكور بانها لا تتجاوز 09 اشهر قابلة للتمديد لمدة لا تتجاوز 03 اشهر وقد
حددت المحكمة الابتدائية ب***** في القضية عدد 703 تاريخ التوقف عن الدفع في
2012/03/26 وباجراء عملية حسابية تكون فترة المراقبة انتهت عند قيام منوبها بدعوى
الحال مع تجديد التاكيد بان التقاضي ليس عمل تنفيذي يدخل في مجال التعليق ... طالبة رفض
التعقيب اصلا متى قبل شكلا.

المحكمة

عن المطعن الأول

حيث دفعت المعقبة بانها التزمت ضمن محضر لجنة مراقبة الطرد في 2015/6/5 بخلاص
ما بذمتها بعنوان مساهمات النظام التكميلي للتقاعد مباشرة بعد احالة الخرات المحورية

لديوان الحبوب وهو اتفاق له القوة التنفيذية على معنى الفصل 21-11 من م ش بما يجعل دعوى الحال سابقة لاوانها.

وحيث على خلاف ما اثارته المعقبة فان المحضر المحرر على معنى الفصل 21-11 من م ش لا تكون له القوة التنفيذية الا في خصوص الاتفاق حول تحديد مكافاة نهاية الخدمة نتيجة للطرد لاسباب اقتصادية و طالما تضمن محضر لجنة الطرد المحتج به التزاما احادي من جانب المعقبة حول موضوع اخر غير مكافاة نهاية الخدمة فلا تكون له القوة التنفيذية ولا يقوم حائلا امام المدعي في الاصل من القيام بدعوى الحال للمطالبة بالمساهمات المتعلقة به بعنوان نظام التقاعد التكميلي.

ولما انتهت محكمة الاصل الى عدم الاخذ بما دفعت به المعقبة في هذا الخصوص فان حكمها يكون في طريقه و تعيين رد المطعن الراهن.

عن المطعن الثاني

حيث يؤخذ من الفصل 15 من القانون عدد 36 لسنة 2016 المؤرخ في 29/04/2016 انه تلغى جميع الاحكام المخالفة لهذا القانون وخاصة القانون عدد 34 لسنة 1995 المؤرخ في 17/04/1995 المتعلق بانقاذ المؤسسات التي تمر بصعوبات اقتصادية غير انه يتواصل العمل بقانون انقاذ المؤسسات على:..... المؤسسة التي افتتحت في شأنها التسوية القضائية الى حين استكمالها على ان تخضع اجراءات التفليس عند الاقتضاء لهذا القانون وحيث علاوة على ان المعقبة لم تدل بما يفيد عدم استكمال التسوية القضائية في شأنها فانها تمسكت بالطورين الابتدائي و الاستئنافي بصور حكم تسوية في شأنها عن المحكمة الابتدائية ب***** تحت عدد 703 بتاريخ 11/07/2014 يقضي بالمصادقة على برنامج الانقاذ لمواصلة المؤسسة لنشاطها بما يعني ان اجراءات التسوية القضائية استكملت في شأنها طالما لم يثبت ابطال برنامج الانقاذ و اعادة فتح التسوية القضائية على معنى الفصل 46 من قانون انقاذ المؤسسات او نقض حكم التسوية المذكور باوجه الطعن القانوني . وحيث تفريعا على ذلك فانه لا مانع قانوني يحول دون مطالبة المدعي في الاصل المعقبة الان بحقه في المساهمات بعنوان التقاعد التكميلي عن المدة المدعى بها خاصة و ان قيامه كان لاحقا لحكم التسوية الذي دفعت به المعقبة الان أي في غياب كل ما من شأنه ان يعطل ذلك القيام على معنى قانون الانقاذ عدد 34 لسنة 1995 ولما انتهت محكمة الاصل الى هذه النتيجة القانونية فان حكمها يكون في طريقه قانونا و تعيين رد المطعن الراهن.

ولهذه الاسباب

قررت المحكمة قبول مطلب التعقيب شكلا ورفضه اصلا.
و صدر هذا القرار بحجرة الشورى بجلسة يوم 08/12/2017 عن الدائرة المدنية السادسة المترتبة من رئيستها ***** وعضوية المستشارين ***** و ***** و ***** بحضور المدعي العمومي ***** وبمساعدة كاتب(ة) الجلسة *****

وحرر في تاريخه